

Course number	U-LAS22 20004 SO48				
Course title (and course title in English)	フランス語II B F2154 Intermediate French B		Instructor's name, job title, and department of affiliation	Graduate School of Human and Environmental Studies Associate Professor, NAKASUJI TOMO	
Group	Languages		Field(Classification)		
Language of instruction	Japanese and French		Old group	Group C	Number of credits 2
Number of weekly time blocks	1	Class style	Seminar (Foreign language) (Face-to-face course)		Year/semesters 2026・Second semester
Days and periods	Tue.3		Target year	2nd year students or above	Eligible students For all majors

[Overview and purpose of the course]

<フランス文化>

この授業では、初級文法を学習し終えた学生を対象として、フランス語の講読をおこなう。教科書として『オデュッセウスのような英雄が...』をとりあげ、前期のつづきを読んでいく。これはフランスの高校生向けの教科書で、ホメロスからカミュ、トルキンにいたるまでの英雄をめぐるさまざまなテキストのアンソロジーと、それを論じる箇所から構成されている。

授業では、日本語として美しい和訳をつくっていくことよりも、フランス語の語順のくせを理解し、内容について自分のことばで説明できるくらいまで把握することを主眼とする。

そのためには、ある程度の量を読むことが必要である。そこで、予習をもとにした教科書の読解を進めるとともに、各回の授業において簡単な読解テストをおこなう。これは、2ページほどの簡単な寓話をその場で3回音読し、その寓話の簡単な要約を書いてもらうという形でおこなう。また、その寓話についての簡単な解説を読むことで、読解力の幅を広げる。

教科書についても、精読してきてもらって訳してもらい箇所と、ざっと読んできてもらって内容確認問題を解いてもらう箇所にわけながら、できるだけ多く読めるように進めていく。

また、授業時間中におこなう読解に加えて、文法の復習かつ総合力をつけるために、フランス語のディクテーションの小テストを数回おこなう。これについては初回の授業でやり方を説明し、授業時間外に練習してテストに挑戦してほしい。

最終的には、日本なら岩波ジュニア新書にあたるような中学生、高校生向けの著作を読めるようになることを目指す。

[Course objectives]

- ・読解を通じてフランス語の文法や表現についての理解を深める。
- ・フランス語のさまざまな読み方（精読と通読など）ができるようになる。
- ・フランス語の文章の朗読を聞いて、正しい綴り字で書き取ることができる。

[Course schedule and contents]

授業計画と内容

1. オリエンテーション

授業の進め方とディクテーションについての説明

2~14 読解

- ・読解小テスト
- ・講読

(このなかで数回ディクテーションの小テストをおこなう)

Continue to フランス語II B F2154(2)

フランス語II B F2154(2)

15 フィードバック

[Course requirements]

Refer to "Handbook of Liberal Arts and General Education Courses".

[Evaluation methods and policy]

平常点 (訳読・理解度小テスト)40%、ディクテーション30%、最終テスト30%により評価する。寓話読解と教科書の内容確認テストは毎回おこなう。

[Textbooks]

『Heros qui comme Ulysse』 (2016) ISBN:9782081385146

[References, etc.]

(References, etc.)

Introduced during class

[Study outside of class (preparation and review)]

- ・ 毎回5~6ページほどのフランス語をよんできてもらうので、特に慣れるまではしっかり予習の時間を確保してほしい。
- ・ 小テストのためのディクテーションの練習

[Other information (office hours, etc.)]

[Essential courses]